

## INFORMATION GÉNÉRALE

Tous les noms de sociétés et de produits sont des marques de leurs propriétaires respectifs. ©Tous droits réservés. Pour les dommages causés par le non respect des instructions et / ou une mauvaise manipulation ou négligence qui ne permettent pas la conversion, la responsabilité pour tout dommage causé et adopté à la garantie. Responsabilité des dommages indirects n'est pas adopté. Le contenu de ce manuel peut différer du produit. Prenez en compte d'éventuel surplus.

Ce guide et les suppléments font partie du produit, veuillez donc garder soigneusement l'unité. En cas d'un don à autrui, veuillez remettre l'intégralité du contenu. Pour des raisons de sécurité et d'approbation, il est interdit de modifier cet appareil. Seulement les pièces de rechange d'origine peuvent être utilisées.

## CONSEILS DE SÉCURITÉ

Les consignes de sécurité et les avertissements suivants ne sont pas utilisés seulement protéger l'appareil, mais aussi pour protéger votre santé. Vous pouvez également trouver des instructions spécifiques dans ce qui suit les articles de cette description. S'il vous plaît lire tous les points avec soin:

**DANGER!** Les risques pour les enfants et d'autres groupes de personnes!  
• Ce appareil et son matériel d'emballage ne sont pas des jouets et ne doivent pas être utilisés par les enfants.

• Les enfants ne peuvent pas jugés les dangers dans le traitement électrique dispositifs et / ou des matériaux d'emballage.

• Assurez-vous que le produit et le matériel d'emballage sont conservés hors de la portée des enfants.

**ATTENTION!** Lésion oculaire causées par une très haute insensibilité de lumière.  
• Les lampes LED sont extrêmement lumineuses et peuvent causer des lésions oculaires dues la forte intensité lumineuse. Ne regardez pas sous aucunes circonstances dans le faisceau lumineux des sources lumineuses LED, car cela peut causer des dommages permanents aux yeux. Aligner les ampoules LED jamais directement sur des personnes ou des animaux.

**AVERTISSEMENT!** Risque de dommages dû à une mauvaise utilisation!  
• Une mauvaise utilisation de l'appareil peut provoquer des dommages liés.

- Le produit ne doit pas être utilisé dans l'emballage.
- Le produit ne peut pas être couvert.
- Les LED du produit ne peuvent pas être échangés.

Utilisez le produit uniquement dans un climat modéré. Si vous amenez l'appareil d'un endroit froid dans une pièce chaude, de la condensation peut se former. Laissez dans le dispositif éteint pour qu'il puisse s'adapter à une température convenable.

- L'unité ne doit pas être exposée à de la chaleur ou au froid extrême. Ne laissez pas le produit en plein soleil, près d'un feu ou d'une extrême sources de chaleur. Température de fonctionnement: 0°C à + 40°C.

Ce dispositif peut être utilisé seulement à l'intérieur. Assurez-vous qu'il ne soit pas soumis à l'eau ou une humidité élevée.

Les personnes souffrent d'une photosensibilité épilepsie sont en risque de ressentir une épilepsie à cause de l'intensité de la lampe. Si vous remarquer des symptômes comme des crampes, perte de conscience, mal de tête, manque d'orientation etc. éteigner immédiatement la lampe ou quitter la salle.

## SOURCE DE COURANT

**ATTENTION!** Le courant électrique présente un danger de mort!

L'électricité est utilisée pour faire fonctionner le produit et, par conséquent, il ya toujours un risque de choc électrique. Veuillez donc prêter une attention particulière aux points suivants:

- Ne jamais entrer dans la douille de la lampe E27, il y a danger de mort par électrocution!
- Ne poussez jamais d'objets de quelque nature que ce soit dans la prise de la lampe E27.

Si le produit est endommagé (par exemple, du verre cassé), tous les pôles du réseau doivent être débranchés de la prise E27. Pour ce faire, vous devez le disjoncteur ou dévisser le fusible. Ensuite, veuillez déterminer le statut sans tension avec un appareil de mesure approprié.

## SOIN ET ENTRETIEN

**ATTENTION!** Le courant électrique présente un danger de mort! Des situations dangereuses peuvent survenir si le produit et ses composants sont nettoyés lorsque l'appareil est sous tension. Toujours couper le courant avant de nettoyer!

En cas de dégradation plus lourde vous pouvez utiliser un chiffon un peu humide avec un peu de produit de lessive. En aucun cas

utiliser des produits forts comme de l'alcool, de l'essence etc. Cela pourrait endomager le boîtier et autre composant de l'appareil.

## RÉFÉRENCE TECHNIQUE

Illuminant	LED
Douille	E27
Performances	3 W
Tension	230 V   50 Hz
Dimensions	Ø 80 x 135 mm
Durée de vie	Jusqu'à 25.000 h
Réglable	Non

## CONTENU DE L'EMBALLAGE

Ampoule LED RGB, Manuel D/EN/FR

## CONNEXION ET START-UP

- Éteignez la lampe avec laquelle vous souhaitez utiliser l'ampoule, en utilisant la boîte à fusibles ou débranchez l'adaptateur secteur du secteur.
- Visser soigneusement l'ampoule dans la prise E27 de la lampe.
- Mettez le courant ou branchez l'adaptateur secteur dans le secteur.
- Allumer le commutateur ou le bouton marche / arrêt de la lampe.

## TRAITEMENT DES DÉCHETS

**ATTENTION!** Le consommateur est obligé par la loi de remettre les équipements électriques et électroniques à la fin de leur service points de collecte pour le recyclage. Le commerce assure la collecte des piles usagées. Le point de collecte pour les équipements électriques peuvent être indiqués par la société de gestion des déchets commune.

## LIVED NON FOOD GMBH, TOUS DROITS RÉSERVÉS

Il n'y a aucune responsabilité pour des changements ou des erreurs dans ce manuel, des informations techniques ou des biens produits décrits adopté. Tous droits réservés. Toute reproduction, transfert, copie ou le stockage de ce guide ou des parties de celui-ci, ainsi que son traduction dans une langue étrangère ou un langage informatique sans obtenir l'autorisation du fabricant. En raison du développement rapide des produits aucune garantie ne peut être considérée comme complète.

Des changements techniques ou des parties de l'équipement sont toujours réservés. Si vous avez besoin du manuel en format numérique, veuillez s'il vous plaît contacter notre service client.

## SERVICE ADRESSE / SERVICE ADDRESS / SERVICE

Lived non food GmbH • Friedrich-Seele-Str. 20 • D-38122 Braunschweig • Telefon: +49 (0) 531 224 356 82 • E-Mail: service@x4-life.de  
www.x4-life.de

## IMPORTEUR ADRESSE / IMPORTER ADDRESS / IMPORTATEUR

Lived non food GmbH | Friedrich-Seele-Str. 20 • D-38122 Braunschweig • E-Mail: info@lived-non-food.de  
www.lived-non-food.de

## X4-LIFE

# Rotierende LED Glühbirne RGB



DE Bedienungsanleitung |  
Art.-Nr. 701566

## Rotierende LED Glühbirne RGB

Es freut uns, dass Sie sich für dieses Produkt entschieden haben. Wir wünschen Ihnen viel Freude damit.

## INFO. ZU DIESEM BEDIENUNGSANLEITUNG

Diese Bedienungsanleitung enthält wichtige Informationen für einen ordnungsgemäßen und sicheren Betrieb des Gerätes. Lesen Sie die Bedienungsanleitung daher vollständig durch, bevor Sie das Produkt einsetzen. Andernfalls können Gefahren für Personen sowie Schäden am Gerät entstehen. Bewahren Sie die Bedienungsanleitung auf. Wenn Sie das Produkt an Dritte weitergeben, geben Sie auch die Bedienungsanleitung mit.

## HAFTUNG

Bei Sach- oder Personenschäden, die durch unsachgemäße Handhabung oder Nichtbeachten dieser Bedienungsanleitung und der Sicherheitshinweise verursacht werden, übernehmen wir keine Haftung. In solchen Fällen erlischt jeder Garantieanspruch!

## KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Dieses Produkt erfüllt die gesetzlichen nationalen und europäischen Anforderungen. Die Konformitätserklärung zu diesem Produkt finden Sie unter: <http://productip.com/?f=57e3d>

## BESTIMMUNGSGEMÄSSE VERWENDUNG

Die rotierende LED Glühbirne dient als Lichtdekoration und Lichtspiel in Innenräumen, an Wänden und Decken. Achten Sie darauf, dass die Glühbirne nur in geschlossenen Räumen verwendet werden darf. Das Produkt ist für das Einsetzen in eine E27-Lampenfassung vorgesehen. Das Produkt darf nicht über einen externen Dimmer betrieben werden. Zur bestimmungsgemäßen Verwendung gehört auch die Einhaltung aller Angaben dieser Bedienungsanleitung. Dieses Produkt ist nicht geeignet für den gewerblichen Einsatz. In gewerblichen Einrichtungen sind die Unfallverhütungsvorschriften des Verbandes der gewerblichen Berufsgenossenschaften für elektrische Anlagen und Betriebsmittel zu beachten. Dieses Produkt ist nicht zur Raumbeleuchtung im Haushalt geeignet. Die LED-Lampen in der Leuchte können nicht ausgetauscht werden.

PRODUKT-  
INFORMATIONEN  
Scann mich



<http://productip.com/?f=57e3d>

**WANDEL!** Beschädigungsgefahr durch Fehlgebrauch! Unsachgemäßer Umgang mit dem Gerät kann zu Beschädigung führen.

- Betreiben Sie das Produkt nur in gemäßigtem Klima. Wenn das Produkt von einem kalten in einen warmen Raum gebracht wird, kann Kondenswasser entstehen. Lassen Sie das Gerät erst wieder auf Zimmertemperatur kommen, bevor Sie es verwenden.
- Das Gerät sollte nicht extremer Hitze oder Kälte ausgesetzt werden. Lassen Sie das Produkt nicht in der prallen Sonne, in der Nähe von offenem Feuer oder extremen Wärmequellen liegen: Betriebstemperatur: 0°C bis 40°C

Dieses Produkt darf nur in Innenräumen verwendet werden. Schützen Sie es vor hoher Feuchtigkeit und Spritzwasser.

- Bei Personen, die an photosensibler Epilepsie leiden, kann es zu epileptischen Anfällen oder Bewusstseinsstörungen kommen, wenn sie bestimmten Blitzlichtern oder Lichteffekten im täglichen Leben ausgesetzt werden. Sollten während des Betriebs Symptome wie Schwindelgefühl, Sehstörungen, Augen- oder Muskelzucken, Bewusstseinsverlust, Desorientiertheit oder jegliche Art von unfreiwilligen Bewegungen bzw. Krämpfen auftreten, sollte das Lichteckgerät ausgeschaltet werden, bzw. die Person den Raum verlassen.

## SPANNUNGSVERSORGUNG

**WANDEL!** Lebensgefahr durch elektrischen Strom!

Das Produkt wird mit elektrischem Strom betrieben, daher besteht grundsätzlich die Gefahr eines elektrischen Schlags. Achten Sie deshalb besonders auf Folgendes:

- Greifen Sie niemals in die E27-Fassung, es besteht Lebensgefahr durch einen elektrischen Schlag!
- Stecken Sie niemals Gegenstände in die E27-Fassung, es besteht Lebensgefahr durch einen elektrischen Schlag!
- Falls das Leuchtmittel beschädigt ist (z.B. gebrochenes Glas), so schalten Sie zunächst die Netzzuleitung zu der E27-Fassung allpolig ab. Dazu ist der zugehörige Sicherungsautomat abzuschalten bzw. die Sicherung herauszudrehen.
- Anschließend ist der zugehörige FI-

Schutzschalter abzuschalten. Prüfen Sie anschließend die Spannungsfreiheit mit einem geeigneten Messgerät.

## REINIGUNG UND PFLEGE

**ACHTUNG!** Lebensgefahr durch elektrischen Strom! Eine Reinigung des Produkts und seiner Komponenten bei vorhandener Spannungsversorgung kann zu gefährlichen Situationen führen. Schalten Sie das Gerät vor der Reinigung stets stromlos!

Verwenden Sie zum Reinigen ein weiches, staubfreies Tuch. Bei starker Verunreinigung kann das Tuch leicht befeuchtet und ein mildes Spülmittel verwendet werden. Verwenden Sie zum Reinigen keine starken Lösungsmittel wie z.B. Alkohol, Benzin oder Verdünner, da diese das Gehäuse, die Lackierung und das Zubehör beschädigen können.

## TECHNISCHE DATEN

Leuchtmittel	LED
Sockel	E27
Leistung	3 W
Spannung	230 V   50 Hz

Abmessungen	Ø 80 x 135 mm
Lebensdauer	ca. 25.000 Stunden
Dimmbar	Nein

an den dafür eingerichteten öffentlichen Sammelstellen zurückzugeben, um die Altgeräte der Verwertung zuzuführen. Die Sammelstelle gibt Ihr örtliches Abfallentsorgungsunternehmen bekannt.

## PACKUNGSINHALT

Rotierende LED Glühbirne RGB, Bedienungsanleitung DE/EN/FR

## ANSCHLUSS UND INBETRIEBNAHME

- Schalten Sie die Lampe, die Sie mit der Glühbirne nutzen möchten, über den Sicherungsautomaten stromlos bzw. ziehen Sie den Netzstecker bei freistehenden Lampen.
- Schrauben Sie die Glühbirne vorsichtig in die E27 Fassung der Lampe.
- Schalten Sie den Strom wieder ein bzw. stecken Sie den Netzstecker in eine ordnungsgemäße Netzsteckdose.
- Betätigen Sie den Lichtschalter bzw. den An/Aus-Schalter der Lampe.

## ENTSORGUNG

Elektrische und elektronische Bauteile dürfen nicht im Hausmüll entsorgt werden! Der Verbraucher ist gesetzlich verpflichtet, Elektro- und Elektronikgeräte am Ende ihrer Lebensdauer

## DESIGNATED USE

The rotating LED bulb serves as decoration and light play indoors, on walls and ceilings. The product is designed for usage with an E27 lamp socket. The product must not be operated by an external dimmer. Please note that the bulb may only be used in interior spaces. The designated use is defined by the instruction manual and in following the appliance and the warnings mentioned in this user manual. This product is not suitable for commercial usage. In commercial establishments health and safety regulations of the Health and Safety Executive are to be observed. This product is not suitable for household illumination. The LED lamps can not be changed in the luminaire.

## GENERAL NOTES

All mentioned company and product names are registered trademarks under the rights of their owners. © All rights reserved. The contents of this user manual may differ from the product. If so, please consult additional manuals in the packing. Keep this user manual in a safe place. If you give this product away to a third party, make sure that you also pass on the user manual.

For the reason of safety and CE-licensing it is not allowed to modify this unit in any way and/or use it for functions, other than the designated use. Only original spare parts may be used.

## LIVED NON FOOD GMBH ALLE RECHTE VORBEHALTEN.

Es wird keinerlei Haftung für Änderungen oder Irrtümer zu den in dieser Bedienungsanleitung beschriebenen technischen Daten oder Produkteigenschaften übernommen. © Alle Rechte vorbehalten. Jegliche Vervielfältigung, Übertragung, Abschrift oder Speicherung dieser Anleitung oder Teilen davon, sowie dessen Übersetzung in eine Fremdsprache oder eine Computersprache sind ohne die ausdrückliche Genehmigung des Herstellers nicht gestattet. Aufgrund der schnellen Weiterentwicklung der Produkte kann keine Garantie auf Vollständigkeit übernommen werden. Änderungen an Technik und Ausstattung sind jederzeit vorbehalten. Wenn Sie die Bedienungsanleitung in digitaler Form benötigen, wenden Sie sich bitte an unseren Service.

## SAFETY GUIDE

Please read the safety guide before using the product. This information is for your safety and the protection of the device and devices connected. You will also find specific safety instructions in the following chapters of this user manual.

**DANGER!** Dangerous for children or other groups of people!

- This product or its packaging are no toys and should not be handled by infants and small children. Children cannot assess the dangers connected with electrical devices and/or packaging material. Do not leave the packaging material lying around.

**DANGER!** Danger to life!

- This device should only be opened and/or repaired by an expert or a person who is qualified to do so. Only original spare parts may be used. If you have doubts on the function or questions, please contact your local dealer or our service center.

**WARNING!** Misuse may lead to property damage!

- Use indoors only.
- Do not use this device in a tropical humid climate. If the product is brought from the cold to a warm area (e.g., during

transport), condensation can occur within the unit. Let the device reach room temperature, before you use it.

- Do not look straight into the light rays during operation. The light rays could cause brief visual problems. For epileptics particularly, epileptic fits could be triggered under certain circumstances.
- The product may not be subjected to extreme heat or cold. Do not expose the product to intense sunlight, open fire or other heat sources: Working temperature: 0°C to 40°C
- This device may only be used indoors. Make sure that it is not subjected to water or high humidity.
- People suffering from photo-sensitive epilepsy, are susceptible to epileptic seizures or loss of consciousness if exposed to flashing lights or light patterns. If symptoms such as dizziness, blurred vision, eye or muscle twitching, loss of awareness, disorientation, any involuntary movement or convulsion should occur, the light effect should be switched off or the person should leave the room.
- If you have doubts on the function or questions, please contact your local dealer or our service center.

## POWER SUPPLY

**WARNING!** Electric current presents a danger of death!

Electricity is used to operate the product and consequently there is always a risk of an electric shock. Therefore please pay special attention to the following:

- Never reach into the E27 lamp socket, there is a danger to life through electric shock!
- Never push objects of any kind into the E27 lamp socket, there is a danger to life

## FR Mode d'emploi | Art.-Nr. 701566 Ampoule LED RGB à rotation

Nous sommes contents que vous avez choisi un de nos produits. Nous vous souhaitons beaucoup de plaisir avec votre produit!

## INFORMATION À PROPOS DU MODE D'EMPLOI

Ce mode d'emploi contient des informations pour le bon fonctionnement et l'utilisation du produit. Lisez le mode d'emploi dans son intégralité avant l'utilisation, autrement des dangers pour vous ou d'autre object peuvent arriver. Si vous remettez le produit à quelqu'un d'autre, veuillez lui/la remettre aussi le mode d'emploi.

## UTILISATION PRÉVUE

L'ampoule LED est un effet de la lumière et peut être utilisé seulement à l'intérieur des chambres et des bâtiments.

Le produit est conçu pour être utilisé avec une prise de la lampe E27. Le produit ne doit pas être actionné par un gradateur externe.

## CONNECTION AND START-UP

- Turn off the lamp, you intend to use the bulb with, with the fuse box or unplug the power adapter from the mains.
- Screw the bulb carefully into the E27 socket of the lamp.
- Switch on the current or plug the power adapter back into the mains.
- Turn on the light switch or the on/off button of the lamp.

## DISPOSAL

Electrical- and electronic devices must never be disposed of in the regular household waste!

Consumers are legally obligated and responsible for the proper disposal of electronic and electrical devices by returning them to collecting sites designated for the recycling of electrical and electronic equipment waste. For more information concerning disposal sites, please contact your local authority or waste management company.

## LIVED NON FOOD GMBH, ALL RIGHTS RESERVED.

No liability will be taken for modifications or mistakes regarding the technical data or product features described in this user manual. © All rights reserved. Any reproduction, transfer, duplication or filing of this user manual or parts of it, as well as the translation into a foreign language or computer language is prohibited without the explicit approval of the manufacturer. Due to the fast advancement of these products, no guarantee of completeness can be given. Modifications in technique and configuration are subject to change at any time. To receive a digital copy of this user manual, please contact our service department.

Veuillez noter que l'ampoule ne doit être utilisée que dans les espaces intérieurs.

Pour le bon usage du produit le respect des consignes de ce mode d'emploi sont indispensables. Ce produit n'est pas adapté pour de domaine commercial.

Dans les établissements commerciaux, les règles de santé et de sécurité de l'exécutif de Santé et Sécurité doivent être respectées. Cet appareil ne sert pas à illuminer des salles. La lampe LED ne peut pas être remplacée.